

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number BG-BIO-04.100-0003584.2026.003			I.2 Operator type ☒ Operator ☐ Group of operators		
	I.3 Operator or group of operators Name Амалтея ЕООД / Amalteya Ltd Address Ул. Раковска №90 / 90 Rakovska str. 8801 Котел Country Bulgaria ISO Code BG			I.4 Competent authority or Control authority / Control body Authority „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH (BG-BIO-04) Address Vorderhaslach 1, 91230, Happurg Country Germany ISO Code DE		
	I.5 Activity or activities of the operator or group of operators • Production					
	I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods • (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: – Organic production excluding during the conversion period – Production during the conversion period • (b) Livestock and unprocessed livestock products Production method: – Organic production excluding during the conversion period					
	This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.					
I.7 Date, place Date 30 January 2026 13:06:54 +02 (Europe/Sofia) Place Happurg (DE)			Name and signature „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH Digitally signed by: CERES - CERTIFICATION OF ENVIRONMENTAL STANDARDS GMBH on 2026-01-30 11:06:55 UTC	I.8 Validity Certificate valid from 30/01/2026 to 31/12/2026		

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products		
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	Малини / Raspberries		Organic
	Сено / Hay		Organic
	Сено / Hay		In-conversion
	Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		Organic
	Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		In-conversion
	II.2 Quantity of products		
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	Estimated quantity		
Малини / Raspberries		Organic 3200 kg	
Сено / Hay		Organic 110000 kg	
Сено / Hay		In-conversion 40000 kg	
Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		Organic 90 Units	
Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		In-conversion 60 Units	
II.3 Information on the land			
Name of the product		Surface in hectares	
Малини / Raspberries		Organic 1.87	
Пасища / pastures		Organic 132.61	
Пасища / pastures		In-conversion 79.86	
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators			
Address or geolocation		Activity	
Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I			
гр. Котел / Kotel		Production	
Производство на земеделска продукция / Agricultural production			
с. Тича / Ticha village		Production	
Производство на земеделска продукция / Agricultural production			
II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed			
Activity		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
Production		• Carrying out activity/activities for own purpose	
II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848			
II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor			
II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848			
Name of the accreditation body		DAkKS - Deutsche Akkreditierungsstelle	
Hyperlink to the accreditation certificate		https://www.dakks.de/files/data/as/pdf/D-ZE-14008-01-00.pdf	
II.9 Other information			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи	I.1 Номер на документа BG-BIO-04.100-0003584.2026.003			I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори	
	I.3 Оператор или група от оператори Наименовани е Амалтея ЕООД / Amalteya Ltd Адрес Ул. Раковска №90 / 90 Rakovska str. 8801 Котел Държава България Код по ISO BG		I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH (BG-BIO-04) Адрес Vorderhaslach 1 , 91230, Happurg Държава Германия Код по ISO DE		
	I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори <ul style="list-style-type: none"> • Производство 				
	I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи <ul style="list-style-type: none"> • (a) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период – Производство през преходния период • (b) Домашни животни и непреработени животновъдни продукти Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период 				
	Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.				
I.7 Дата, място Дата 30 януари 2026 13:06:54 +02 (Europe/Sofia) Име и подпис „CERES – CERTification of Environmental Standards” GmbH Място Happurg (DE)		I.8 Валидност Сертификатът е валиден от 30/01/2026 до 31/12/2026			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
Малини / Raspberries		Биологично	
Сено / Hay		Биологично	
Сено / Hay		В преход към биологично производство	
Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		Биологично	
Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		В преход към биологично производство	
II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	Количество по приблизителна оценка
Малини / Raspberries		Биологично	3200 kg
Сено / Hay		Биологично	110000 kg
Сено / Hay		В преход към биологично производство	40000 kg
Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		Биологично	90 Единици
Говеда - месодайно направление / Cattle for meat		В преход към биологично производство	60 Единици
II.3 Информация за земята			
Наименование на продукта		Площ в хектари	
Малини / Raspberries		Биологично	1.87
Пасища / pastures		Биологично	132.61
Пасища / pastures		В преход към биологично производство	79.86
II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността			
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
гр. Котел / Kotel	Производство	Производство на земеделска продукция / Agricultural production	
с. Тича / Ticha village	Производство	Производство на земеделска продукция / Agricultural production	
II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5		
Производство	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка		
II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848	
Наименование на органа по акредитация	DAkkS - Deutsche Akkreditierungsstelle
Хипервръзка към сертификата за акредитация	https://www.dakks.de/files/data/as/pdf/D-ZE-14008-01-00.pdf
II.9 Друга информация	

НЕ Е ОРКИНАЛ
ИЗДАНИЕ